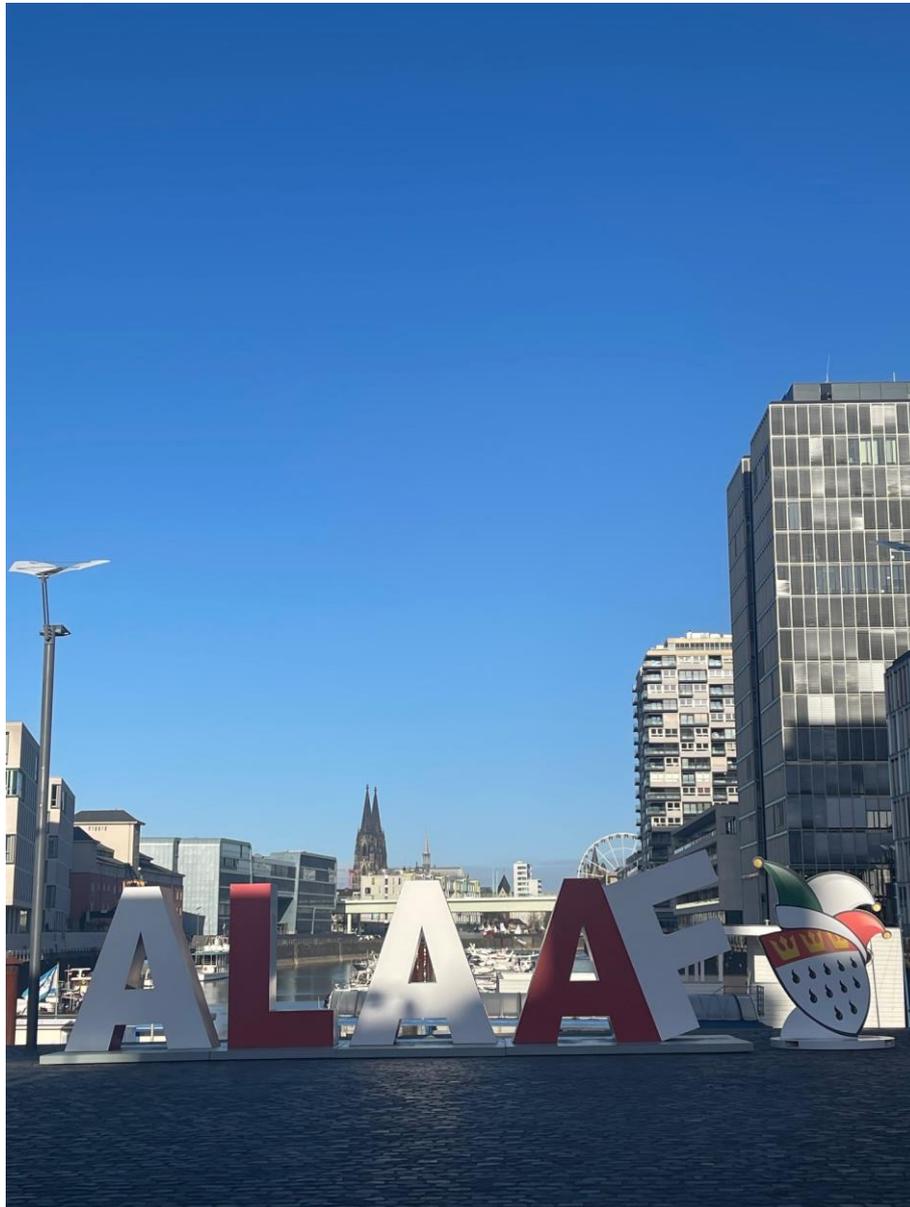


Gazette Février Mars 2025



Coordonnées de l'Accueil - Tél./Répondeur : 0221 276 79 33

ÉDITO

Chères amies, chers amis,

Nous espérons que vous avez passé de bonnes fêtes et abordé avec optimisme et enthousiasme une année 2025 dont les prémices ne sont pas toutes roses.

Nous avons terminé l'année 2024 en beauté avec une dégustation de Christstollen dans le cadre délicieusement rétro du Café Wahlen. Elisabeth et Katja incarnaient par leur tenue le thème très à la mode de la sororité !



Tradition oblige, notre première rencontre de la nouvelle année était aussi consacrée à une tradition gourmande, celle de la Galette des Rois, qui s'est révélée être surtout une Galette des Reines...

Si ces événements ont eu un franc succès, il n'en est pas de même du Stammtisch du 21 novembre, où Elisabeth s'est sentie bien seule ! Ce Stammtisch reste notre « Sorgenkind ». Il faudra en débattre lors de notre assemblée générale. En attendant, nous vous proposons en février comme **nouveau lieu** pour cette rencontre, un **vrai café français** ouvert depuis peu dans le DuMont Carré : **La maison du pain** propose dans un décor charmant, un peu guinguette, une grande variété de viennoiseries, pâtisseries et petits snacks. Ne manquez pas ce rendez-vous.

Nous vous souhaitons bonne lecture et comptons sur votre participation active à nos diverses activités.

Votre Bureau



FÉVRIER 2025

MARDI 4 FÉVRIER 2025

**“ MUSEUM DER
MUSEEN EINE
ZEITREISE DURCH DIE
KUNST DES
AUSSTELLENS UND
SEHENS”**

Musée Wallraf-Richartz

Cologne

à 14h00

**Inscription au plus tard
le lundi 27 janvier 2025**

Visite guidée en allemand. Durée 1h. Si vous le désirez nous pouvons prendre un café au musée après la visite.

Rendez-vous à 13h45 à la caisse du musée muni(e) de votre billet.

Wallraf-Richartz-Museum,
Obenmarspforten, Am Kölner Rathaus,
50667 Köln



Inscription par email à
bureau@accueil-koeln-bonn.de
ou auprès de Charlotte:
Tél. 02241/62952.
Mobile 0170 8847233
Charlotte.kremer@gmx.de

Avec son exposition spéciale "Musée des musées", le Wallraf vous invite à un voyage passionnant dans le temps à travers l'art d'exposer et de voir, de la fascinante Chambre des curiosités et de la galerie d'images baroques aux concepts artistiques radicaux de Daniel Spoerri et John Cage, jusqu'au musée du Futur. Vous y trouverez différentes présentations de l'art des 400 dernières années avec une mise en scène de décors extraordinaires pour plus de 230 œuvres. L'exposition de Cologne permet de voir directement combien l'art d'hier, d'aujourd'hui et de demain dépend des personnes qui sont en charge de la présentation des salles d'exposition du musée. Cette exposition spéciale a été conçue à l'occasion du 200e anniversaire de la mort de Ferdinand Franz Wallraf (1748-1824), collectionneur passionné, qui a jeté les bases du premier musée de Cologne. Le « Musée des Musées » est présenté en exclusivité à Cologne jusqu'au 9 février 2025.

JEUDI 6 FÉVRIER 2025

Stammtisch Bonn

à partir de 10h30

Participation : à la charge de chacun(e)

Nous nous retrouvons au Café Müller-Langhardt, place du marché ou de l'ancienne mairie.
Markt 36, 53111 Bonn



MERCREDI 12 FÉVRIER 2025

**“ Anna Boghiguan
Wolfgang-Hahn-Preis
2024”**

Musée Ludwig

Cologne

à 11h

**Inscription ou
désistement au plus
tard le mercredi 5
février 2025**

Visite guidée en allemand. Durée 1h.
Nous pouvons prolonger notre rencontre
autour d'un déjeuner au Café Ludwig.

Rendez-vous à 10h45 à la caisse du
musée muni(e) de votre billet.
Museum Ludwig, Heinrich-Böll-Platz,
50667 Köln



Anna Boghiguan Die Schlacht von Magnesia nach
K. Kavafis, 2024

Inscription par email à
bureau@accueil-koeln-bonn.de
ou auprès de Charlotte:
Tél. 02241/6295
Mobile 0170 8847233
Charlotte.kremer@gmx.de

Le musée Ludwig consacre une exposition à Anna Boghiguan, artiste hors-cadre qui a reçu le prix Wolfgang Hahn en 2024. Ce prix est décerné à des artistes contemporains reconnus à l'échelle internationale mais encore trop peu connus en Allemagne.

Anna Boghiguan est une artiste plasticienne canado-égyptienne d'origine arménienne, née au Caire. Elle s'est illustrée lors de ses participations à la biennale d'Istanbul ainsi qu'à la Documenta de 2012 et a obtenu le prix du plus beau pavillon (pour l'Arménie) à la biennale de Venise 2015. Son œuvre foisonnante et polymorphe comporte des peintures figuratives, des dessins, des photographies et même quelques installations monumentales. On lui atteste une capacité particulière à la finesse d'observation et à la justesse de restitution des courants de l'air du temps et à établir des relations croisées entre le présent et le passé, la poésie et la politique, l'histoire et la littérature.

Venez découvrir une œuvre hybride et poétique qui sort des sentiers battus.

DIMANCHE 16 FÉVRIER 2025

Ciné-Club de la DFG 16h00	La DFG propose à 16h00 un film en français au Cinenova.
Participation : à la charge de chacun(e)	Cinenova , Herbrandstraße 11, 50825 Köln

JEUDI 20 FÉVRIER 2025 nouveau lieu de rencontre

Stammtisch Cologne à partir de 10h30	ATTENTION !! Nous nous retrouvons à La Maison du Pain, dans le DuMont Carré Breitestrasse 80-90, 50667 Köln
Participation : à la charge de chacun(e)	

MARS 2025

JEUDI 6 MARS 2025

Stammtisch Bonn

à partir de 10h30

Participation : à la charge de chacun(e)

Nous nous retrouvons au Café Müller-Langhardt, place du marché ou de l'ancienne mairie.
Markt 36, 53111 Bonn



JEUDI 13 MARS 2025

« Der Rhein - Bilder von Strom und Fluß des Lebens“ et „Wohn- und Atelierhaus von August Macke“

Museum August Macke Haus

Bonn

à 14h

Visite guidée en allemand. Durée 1h. Nous pouvons continuer par nous-mêmes la visite de l'atelier et finir par une pause au café du musée.

Rendez-vous à 13h45 à la caisse du musée muni(e) de votre billet.
Museum August Macke Haus,
Hochstadenring 36, 53119 Bonn



August Macke Flusslandschaft mit Segelungen, 1910

Inscription par email à bureau@accueil-koeln-bonn.de
ou auprès de Charlotte:
Tél. 02241/62952.
Mobile 0170 8847233
Charlotte.kremer@gmx.de

La maison dans laquelle August Macke vécut à Bonn est devenue un musée où on peut voir la reconstitution de son atelier et certaines de ses œuvres et qui a été complétée par un espace dédié aux expositions temporaires.

Nous vous proposons une visite de l'exposition actuelle « Der Rhein. Bilder vom Strom und Fluß des Lebens »

La forte charge symbolique du Rhin a inspiré divers mouvements artistiques. Dès 1913, August Macke avait fédéré sous le nom de « Rheinische Expressionisten » un certain nombre d'artistes travaillant dans son sillage en Rhénanie pour les démarquer des courants avant-gardistes de Berlin et Munich. Après la première guerre mondiale, la période d'occupation de la Rhénanie vint exacerber la signification politique du fleuve et on vit se multiplier les mouvements revendiquant leur ancrage rhénan : « Das junge Rheinland » (1919), « Die Rheingruppe » (1923), « Die rheinische Sezession » (1938).

L'exposition réunit 120 œuvres de divers peintres ayant le Rhin comme sujet et venant aussi bien de collections publiques que de collections privées. Certaines ont appartenu à Macke lui-même. Elle constitue une illustration particulièrement parlante de la force de l'attachement émotif de nombreux artistes à ce fleuve.

Après la visite de l'exposition, nous pourrons aller voir la maison et l'atelier de Macke. Il l'a occupée de 1911 à 1914, c'est-à-dire pendant sa période la plus productive et en avait fait avec sa femme un lieu de rencontre et d'échanges pour les jeunes artistes rhénans d'avant-garde. Elle a donc été le berceau de l'œuvre qui a fait de lui un des représentants les plus importants de l'expressionnisme allemand.

DIMANCHE 16 MARS 2025

Ciné-Club de la DFG 16h00	La DFG propose à 16h00 un film en français au Cinenova.
Participation : à la charge de chacun(e)	Cinenova, Herbrandstraße 11, 50825 Köln

MARDI 25 MARS 2025

**ASSEMBLÉE
GÉNÉRALE**

Cologne

à 14h30

Maternushaus
Kardinal-Frings-str. 1-3
50668 Cologne
Tél. 0221/16 31 208
www.maternushaus.de



Comment s'y rendre ?

U-Bahn : station « Appellhofplatz ».

En voiture : parking sous le Maternushaus,
« Auf dem Hunnenrücken ».

Inscription par email à

bureau@accueil-koeln-bonn.de

ou auprès de Charlotte : Tél. 02241/62952.

Mobile 0170 8847233

Charlotte.kremer@gmx.de

L'Assemblée Générale annuelle de l'Accueil se déroulera à la Maternushaus à Cologne le mardi 25 mars 2025 à partir de 14h30.

Nous vous présenterons un bilan de l'année écoulée et planifierons celle à venir.

Cette année, il y a renouvellement du bureau à l'ordre du jour.

Votre présence est indispensable !

Vous recevrez une convocation par courrier postal ou électronique dans les délais requis.

COIN LECTURE

**« Madame Hayat »
de Ahmet Altan chez Babel
par Catherine Weidemann**

Sans doute, comme moi, ne connaissez-vous pas l'auteur de ce roman, qui est un écrivain et journaliste turc très connu pour ses engagements en faveur de la démocratie, des droits culturels, des Kurdes et pour son travail sur le génocide arménien.

Ce livre, qui m'a séduite, est un roman écrit en 2020, traduit en français en 2021 pour lequel il a obtenu le Prix Femina Étranger.

Fazil, le narrateur, est un jeune homme désargenté qui quitte sa province pour faire des études de littérature à Istanbul. Le décès soudain de son père, qui avait misé toute sa fortune sur la culture des tomates et perdu son pari en raison des aléas de la politique d'importation d'un grand pays, le contraint à vivre de façon précaire. Pour subvenir à ses besoins en plus de la bourse d'études qu'il a obtenue, il gagne sa vie comme figurant dans une émission de télévision de bas étage, où des chanteuses et danseuses au physique peu amène, sont filmées.

C'est là qu'il fait la connaissance d'une femme qui pourrait être sa mère et qui le séduit dès la première rencontre, elle s'appelle Madame Hayat. Il tombe tout de suite sous son charme tant physique qu'intellectuel. En effet elle casse tous les codes connus de lui et semble vivre dans une insouciance joyeuse. Dans le même temps Fazil fait également dans cette émission de télévision la connaissance d'une jeune fille qui fait comme lui des études de lettres et il s'en éprend à un tout autre niveau.

Au fil de ces histoires d'amour, l'auteur parsème son récit de réflexions littéraires, politiques et nous décrit l'état de la vie des gens dans une Turquie dont le régime devient de plus en plus autoritaire et où la peur s'installe. C'est là que se pose au narrateur le problème de l'émigration vers un pays occidental. Quel choix va-t-il faire entre ces deux femmes ? L'exil qui est à portée de main, est-il une solution ? Ce choix n'est pas sans rappeler les hésitations des Juifs de l'Allemagne nazie à quitter leur pays devenu hostile.

Ahmet Altan, condamné à la perpétuité en 2016 pour participation à un putsch manqué, est, après un long procès et maintes péripéties, définitivement relâché en 2021. C'est en prison qu'il a conçu ce roman.

À SIGNALER EN VRAC

Cologne :

- **Museum MAKK : „7000 Jahre Schmuckkunst“ im MAKK** jusqu'au 30 décembre 2025.
- **Monets Garten** : une façon nouvelle d'appréhender les œuvres de Monet, en particulier les Nymphéas, grâce à une immersion totale à 360° multisensorielle, générée par des effets de lumière, des senteurs.
Exhibition Hall, Lichtstr.15, 50825 Köln
Prolongation jusqu'au 27 avril 2025.
- **Lit.Cologne – International Literaturfest – 15 au 30 mars 2025.**
Site internet : www.litcologne.de

Bonn :

- **Bundeskunsthalle** : „Tanzwelten“ jusqu'au 16 février 2025.

DU CÔTÉ DE NOS MEMBRES

Nous souhaitons la bienvenue à Annie Schmitz,
Annie Schmitz, Lessenicher str 6, 53123 Bonn
TEL: 015770258753, Email : annieschmitz.bonn@t-online.de

Mes raisons d'adhérer à l'Accueil, c'est principalement le fait que vous parlez en français pendant vos rencontres. J'en ai fait l'expérience lors de votre pot d'accueil où j'avais accompagné Béatrice Sipp-Mercier. L'ambiance m'a plu et votre programme m'intéresse. Voilà !
Bien cordialement,
Annie



CALENDRIER

Mardi 4 février 2025 : Musée Wallraf-Richartz, 14h00

Jeudi 6 février 2025 : Stammtisch à Bonn, 10h30

Mercredi 12 février 2025 : Musée Ludwig, 11h00

Dimanche 16 février 2025 : Ciné-club, 16h00

Jeudi 20 février 2025 : Stammtisch à Cologne, 10h30

Jeudi 6 mars 2025 : Stammtisch à Bonn, 10h30

Jeudi 13 mars 2025 : Musée August Macke Haus, 14h00

Dimanche 16 mars 2025 : Ciné-club, 16h00

Mercredi 25 mars 2025 : Assemblée Générale, 14h30

BUREAU

<p>Elisabeth Siegel Présidente Tél. : 0221/ 2767933 - Portable : 0160 97955049 info@accueil-koeln-bonn.de</p>	
<p>Catherine Weidemann Vice-présidente Portable : 0179 5361362 cath.merlin@gmx.net</p>	<p>Charlotte Kremer Trésorière Tél. : 02241 62952 Portable : 0170 8847233 Charlotte.kremer@gmx.de</p>
<p>Nadine Tillack Secrétaire générale Tél : 02202 283900 Portable : 0173 2568999 nadine.tillack@gmx.de</p>	<p>Françoise Schaeffer Conseillère Tél. 0221 35791197 francoise.schaeffer@t-online.de</p>

<p>Coordonnées bancaires : Cologne Bonn Accueil VR-Bank Rhein-Sieg eG IBAN : DE 37 3706 9520 4202 8 180 19 BIC : GENODED 1RST</p>

<http://www.accueil-koeln-bonn.de/>



Affilié à la Fédération Internationale des Accueils Français et francophones d'Expatriés.